

- Ты и вправду считаешь, что это мог быть лоялист Станниса? - спросил Лансель.

Лео пожал плечами; глаза пожилого мужчины обследовали заваленный туннель, прежде чем вернуться к легату:

- Колонны были более-менее, - ответил он, хлопнув ладонью по одной из сваленных подпорок, что виднелись среди кучи обломанной древесины

- Сделаны из качественного дерева, крепкого. Одна? Еще возможно. Но три одновременно? - он покачал головой.

Лансель преклонил колени, зажав блестящий обломок обсидиана в бронированной рукавице. Казалось, будто минерал поглощает свет факела, из-за сильной черноты.

- Станниса же не очень любили на Драконьем Камне, - сказал он.

Лео как будто снова пожал плечами, хотя трудно было сказать наверняка из-за сутулости плеч старика.

- Кто-то же его любил. Мало, но любил, - глаза Лео взглянули вверх, и он протянул руку к горизонтальной дубовой балки,

- Не нужно много слишком много, чтобы сломать одну из них, - он сильно ударил балку, и Лансель съежился, глядя, как осыпается порода.

- Как скажешь, - согласился он, смаргивая пыль с глаз.

- Двое людей с кирками, - продолжил Лео, - хлопнули по ней, оставив висеть на соломинке, и сразу убежали.

Лансель поднялся; эскорт гвардейцев наградил остальных копателей взглядами, полными подозрения. Было даже что-то смешное в том, как они напрягали шеи, находясь внутри туннеля.

- Придется прекратить раскопки на день. А может и на два, - сказал Лансель, когда они двинулись на выход. Это было как нож под ребра; следующий корабль должен был прибыть на Драконий Камень уже сегодня.

- Центурион Карверт проведет расследование среди твоих людей, прежде чем мы снова откроем эту шахту.

- Что проведет, господин? - спросил Лео.

- Допрос, - ответил центурион Карверт, скрестив свои похожие на бочки руки на груди, потому что туннель становился все уже,

- И обращайся к нему как к "легату".

- Ааа, - сказал Лео, - только не калечьте руки. Человек должен держать кирку.

- Никого не будут подвергать пыткам, - заверил Лансель, немного запыхавшись, потому что подъем брал свое,

- Как мне кажется - шансы, что эти идиоты вообще успели убежать перед завалом, где-то

пятьдесят на пятьдесят, – он едва не упал, поскользнувшись на наклонной деревянной ступеньке, но со стоном смог удержаться,

– Это еще если предположить, что завал произошел не по естественным причинам, – юноша пренебрегал тренировками во время пребывания на Драконьем Камне, и это отразилось на его одышке.

Проклятый кузен с его проклятыми планами. Оливар и остальные ребята должно быть, сражаются с войском одичалых прямо сейчас... а Джоффри запихнул его сюда, на Драконий Камень, присматривать за добычей "критически важного военного ресурса".

Ланселю было наплевать, насколько те Белые Ходоки были уязвимы к драконьему стеклу, ибо это была работа для трибуна. И если уж должен был быть легат, то почему не Ренфред? Лансель знал, что легат из Мглистой Долины охотно присматривал бы над кучкой копателей и капитанов мелких кораблей, заполняя бухгалтерские книги и оптимизируя цепочками поставок.

По крайней мере Джон также застрял на юге. Обучением четвертого полка, насколько было известно; и тот факт, что еще кто-то разделяет его невзгоды, почему-то заставил Ланселя улыбнуться. Может они оба смогут ускользнуть в столицу на день или два и прекрасно провести время в заведении Катаи ...

Ой, что это за ночь будет...

Впереди уже маячил конец тоннеля, чистое небо затягивала серая поволока. В носу зачесалось.

- Что это, дым?

- Кажется так, господин, – ответил Карверт. Они переглянулись и ускорили скорость; кольчуги звенели о кирасы, пока глаза сужались, а солнечные лучи подгоняли вперед. Если кто-то зажжет древесину перед выходом, то сможет поймать их всех под землей одним махом.

Но враг должен был бы пройти мимо солдат, думал Лансель, переходя на бег, и полдюжины гвардейцев позади тоже ускорились, лишь на шаг перегоняя шахтеров, когда вдруг туннель слегка вздрогнул. Это уже второй раз такое случилось.

Они выбежали прямо в огненный ад; приглушенные крики сразу затихли от рушащих казарм. Добывающий лагерь №4 утонул в пожаре за одно мгновение, пламя перепрыгивало во все стороны от полосы обугленной породы, которая начиналась прямо по центру лагеря, и пожирало дома и палатки, прекращаясь так внезапно, как и началось.

– Свет Семи, – прошептал Лансель, проводя взглядом мимо обгоревших тел стражников у входа.

Неужели Драконья гора начала извергаться? Лео начал кричать что-то про "долбаную цепь", когда Лансель промчался мимо съезжившихся, ошарашенных уцелевших в этом аду. Он добежал до края подпорной стенки и взглянул вниз вдоль склона вулкана.

Над портом низко летел дракон; нефритово-зеленая тварь оставляла позади полосу опустошения, разрушая все в гавани. Один из кораблей королевской торговой компании попытался отчалить от берега, но его паруса уже пылали. Судно отбрасывало яркие всполохи прямо по середине залива, пока дракон летел прочь; огни подползали к городу, пока колокола

звонили тревогу.

- Ты! - воскликнул Лансель, хватая за плечо одного из испуганных гвардейцев, который вытаращил глаза, как до них донеслись крики из горящего города.

Точно не воронью вышку в замке; это очевидная цель. Думай!

- Беги... беги к западной смотровой точке, оттуда вышлешь ворона в столицу! Передай им, что нас атаковал дракон и что Драконий Камень горит! Быстро!

Мужчина нервно кивнул, прежде чем рвануть прочь, и Лансель матюгнулся, увидев, как зеленый дракон повернул на очередной пролет над городом, прямо над серединой загруженной площади.

Это же настоящая бойня, подумал он, убийство всех без разбора. Из-за конуса Драконьей горы начал подниматься столб дыма, к востоку от рудника. Легат мог бы побиться об заклад, что замок Драконьего Камня снова горит в пожаре.

- Осторожно! - заорал Карверт; центурион врезался в него за секунду до того, как огромное темное существо снизилось к до сих пор горящим деревянным казарм вблизи них. Когти твари оторвали существенный кусок здания, рассыпая дождь обломков, прежде чем зверь приземлился посреди лагеря.

Это был второй дракон; огромный черный зверь, больше, чем маленькая галера: со скоплением шипов, чешуи и ревущей ненависти.

Лансель вместе с гвардейцами спрятались за раскаленными остатками казарм; ветер нес дым и запах сожженных людей вверх по склону. Шахтеры возопили, передвигаясь словно куры с отрубленными головами вниз по дороге в город, пока потусторонняя фигура на спине черного дракона наблюдала за ними. Один из гвардейцев уже почти и сам бросился, и Лансель осадил его на землю ударом по плечу:

- СТОЙ! Сиди на месте, черт возьми! - проревел он солдату прямо в залитое потом лицо. Они все оставались на месте, муштра Джоффри по "артиллерийскому обстрелу" была единственной вещью, которая могла заставить их затаиться.

Зеленый дракон падал с небес, обстреливая шахтеров-беглецов потоками пламени, превращая каждого из них в живой факел, прежде они успели пробежать сотню шагов вниз по склону.

- Если побежите, то станете мертвецами, - сказал Карверт стальным голосом,

- Они не берут пленников.

Благослови тебя боги, Центурион, подумал Лансель. Полдюжины гвардейцев обменялись мрачными взглядами, когда Лансель выглянул из-за кучи металлолома, он увидел старика Лео, что заполз в шахту словно угорь, и Лансель чуть пригасив приступ истерического хохота, глядя, как летний шахтер прячется в нору.

Губы сжались, когда он взглянул на длинноволосую девушку-всадницу на черном драконе. Она держала себя с какой-то королевской манере, несмотря на полу разорванные лохмотья, словно призрак, воплощенный в плоти.

Черная тварь крутанулась в их сторону, могучие шаги встряхивали саму землю, когда зеленый

зверь приземлился позади них с мощным ударом. Половина тела зеленого возвышалась над подпорной стеной; линия огненной атаки была свободной от помех.

Мы мертвецы, подумал Лансель, словно моргнув сотню раз за секунду, откинувшись назад и прикрыв лица ладонями в течение отрезка времени, что казался бесконечностью, прежде чем осознал, что не горит в огне; зеленый дьявол довольствовался тем, что шипел на них с неприятным дыханием, которое воняло гнилой свиньей.

- Я знаю, что вы там. Спрятаться не получится, – слышался мелодичный голос с противоположного конца кучи обломков; спокойное предупреждение, такое же безмятежное, как будто слова герольда, который объявляет о прибытии очередного гостя из списка приглашенных на пир. Лансель обменялся взглядом с Карвертом; сердце неистово колотилось в груди, и один из гвардейцев осунулся под пристальным взглядом зеленого дракона.

- Есть один-единственный шанс, господин, – сказал центурион хриплым голосом сквозь дым и ужас, который он пытался скрыть.

Чрезвычайно малый шанс, подумал Лансель.

- Один шанс - это все, что от нас требует Корона, – сказал он вслух, слова вылетали изо рта единым потоком. Это звучало как речь, которую мог бы произнести Джоффри, и он почувствовал какое-то странное удовлетворение за самого себя.

- Вы правы, сэр, – отозвался Карверт, глядя на остальных гвардейцев,

- Сделать работу или умереть. Не подобает гвардии обосраться перед смертью.

- Мы с вами, сэр, – пискливо произнес какой-то из гвардейцев, разгребая щебень ладонями.

- Что ж, гвардейцы, – молвил Лансель, откашлявшись, что лучше слышался голос, – вам известно наш лозунг.

Кучка подчиненных выглядела напуганной до умопомрачения, но он заглядывал каждому в глаза, успокаивая полуулыбкой:

- Сохраняйте дыхание. Ждите команду, – сказал он.

Зеленый дракон дважды щелкнул пастью с небольшим промежутком.

- Мы выходим! – закричал Лансель.

Они вышли, взобравшись на груды обломков, медленно подходя к черному дракону с поднятыми вверх руками. Солдаты не имели при себе алебард, оставив их снаружи еще при первом заходе в шахту, но легат имел меч при себе, а гвардейцы и до сих пор несли ручные топоры на поясах... правда легче от этого не становилось.

Им оставалось подойти еще на какие-нибудь десять шагов, прежде чем черный дракон угрожающе зашипел, и они застыли на месте; серебряноволосая девушка осматривала их фиолетовыми глазами.

- А ты смелый, – сказала она пустым голосом,

- Как тебя зовут?

Живот Ланселя скрутило спазмом. Ложь здесь не поможет, его золотистые волосы все скажут за него.

- Я - Лансель Ланнистер, - юноша задрожал, но голос становился все сильнее с каждым новым словом,

- Легат Первого полка гвардии Вестероса... - он сделал паузу, вдохнув воздух, дальше слова сами собой полились потоком,

- На службе Его милости короля Джоффри из дома Баратеонов, Рогатого Льва, Командира гвардии и законного короля Вестероса.

Последние слова он прокричал, гордость, страх и адреналин переполняли тело.

- Понятно, - сказала она; в голосе девушки послышался тот самый пустой печалью, как и раньше, ни один намек на гнев или ярость не читался в ее нежных чертах. Помертвевшие глаза скользнули по телу Ланселя:

- Ты мне кого-то напоминаешь. Такого же храброго рыцаря.

Ее улыбка выглядела хрупкой, пытаясь проявиться в пустых глазах, прежде чем исчезнуть без следа. Лансель почувствовал ожоги от того серого взгляда.

Я тут и погибну.

Уверенность этой мысли удивила его, хотя содержание - вовсе нет. Он резко выдохнул воздух, чудясь от кристально-чистого покоя собственной души. Это в последний раз он слышит песню и небеса сейчас покраснеют.

Она смотрела на них в течение длительной паузы, медленно моргая, пока улыбка не исчезла с дымом и криками людей, что сгорали заживо где-то ниже по склону; тихий осенний бриз доносил звуки на это расстояние.

- Мы не склоним колена, - сказал он.

- Это уже не важно, - прошептала девушка, опустив взгляд и закрыв глаза.

- Ясно, - Лансель улыбнулся, на мгновение бросив взгляд на обожженную землю. Через мгновение он уже мчался в атаку с офицерским мечом в руке.

- Как умирает гвардия?! - проревел он. Они бы прокричали ответ, даже если бы эту фразу им не вкладывали в голову на протяжении каждой утренней тренировки. Они несли слово словно знамя, крича его одновременно с искренним ужасом и безудержной гордостью, хватаясь за мечи и ручные топоры в сумасбродному броске к убийце, что сидела верхом на черном монстре. Боевое братство делает странные штуки с человеком.

- Стоя! - ревела гвардия Вестероса, так как позади дракона их ожидал маленький лес копий с привязанными к ним красными лентами. Они почти успели добежать до черной твари, прежде чем она открыла пещерообразную пасть и ураган пламени окутал их словно буря, словно бесконечный красный прилив.

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://tl.rulate.ru/book/61076/2039096>